

# 金正日遽逝 金正恩接棒



金正日  
(1942-2011)

【本報訊】據新華社北京19日消息：朝鮮中央通訊社19日報道，朝鮮國防委員長金正日於17日上午8時30分，因疲勞過度，在列車上突然去世，享年69歲。

## 專列上突發心臟病

報道說，金正日由於患心臟和腦血管疾病，長期接受治療。17日，金正日在視察的路上由於過度勞累，在專列上發生急性心肌梗塞，併發嚴重心臟休克，經搶救無效於當地時間17日8時30分逝世。18日進行了病理解剖，確定了上述疾病診斷。

報道說，朝鮮勞動黨中央委員會、朝鮮勞動黨中央軍事委員會、朝鮮民主主義人民共和國國防委員會、最高人民會議常任委員會、內閣發表了《告全體黨員、人民軍官兵和人民書》。《告全體黨員、人民軍官兵和人民書》表示，金正日同志突然逝世，是「朝鮮黨和革命的最大損失，朝鮮人民和整個民族的最大悲痛」。

《告全體黨員、人民軍官兵和人民書》說，朝鮮將在金正恩同志的領導下，化悲痛為力量和勇氣，戰勝目前的困難局面，全體黨員、人民軍官兵和人民要「忠於尊敬的金正恩同志的領導」，黨和人民軍隊以及人民要一心團結。

## 平壤市民難掩淚水

新華社記者當天下午在首都平壤街頭看到，整個城市秩序井然，但市民們沉浸在哀悼氣氛之中。街頭的平壤市民難掩淚水，相互告知這一哀痛的消息。大批平壤市民和學生聚集在市中心萬壽台金日成銅像前，對金正日的逝世表示哀悼。人們按照畫好的路線，有秩序地登上台階走到銅像前默哀，一些市民和兒童向銅像獻花。現場有主持人主持默哀。

部分飯店、商舖和街頭攤位已經停業，街頭車輛和行人比平時少了许多。街上交通警察和人民保安員有所增加，有的警察在含淚執勤。機關和學校都降半旗誌哀。

## 金正恩列治喪委員會首位

另據朝中社報道，朝鮮已經成立了國家治喪委員會，金正日三子金正恩排在治喪委員會名單首位，決定將金正日遺體安放在錦繡山紀念宮，將12月17日至29日定為哀悼期，從12月20日至27日接受弔唁，28日在平壤舉行告別儀式，29日舉行中央追悼大會。

金正日生於1942年2月16日。1997年10月8日他出任朝鮮勞動黨總書記，2010年9月28日連任。金正日1983年曾訪問中國。2000年5月、2001年1月、2004年4月、2006年1月、2010年5月、2010年8月和2011年5月對中國進行非正式訪問。2011年8月途經並順訪中國東北地區。

## 中共中央發唁電

中共中央、全國人大常委會、國務院、中央軍委19日向朝鮮勞動黨中央委員會、朝鮮勞動黨中央軍事委員會、朝鮮民主主義人民共和國國防委員會、朝鮮民主主義人民共和國最高人民會議常任委員會、朝鮮民主主義人民共和國內閣發唁電，沉痛悼念金正日。外交部長楊潔篪19日約見朝鮮駐華使館臨時辦朴明浩，轉達了唁電。



▲外界流傳的唯一一張金正恩童年照片  
資料圖片

## 金正恩「意志堅定」

【本報訊】據英國《每日電訊報》19日報道：金正恩是金正日的第三個兒子，也是父親最寵愛的兒子。外界流傳的唯一一張他的童年照片攝於11歲。從這張模糊的黑白照片可以看出，少年金正恩擁有與父親幾乎一樣的寬鼻子和薄嘴唇。為金正日家庭服務了13年的日本廚師籐本健二於2010年10月出版回憶錄稱，自己和金正恩曾是「酒友」，金正恩「從面孔、身材和個性都與父親一模一樣」。

報道稱，韓國媒體把金正恩形容為「（與父親）同心協力、意志堅定」，在與二哥金正哲打籃球時也流露出「強烈的競爭心理」。而金正哲因性格太過「女性化」令金正日不滿。

報道還稱，籐本健二在回憶錄中極

為肯定金正恩將成為朝鮮最高領袖的接班人，還稱金正恩為「王子」。他說：「當他與我握手時，他表情十分嚴厲地盯着我。我無法忘記王子的眼神，他好像在想：這傢伙是個卑鄙的日本人。」

報道稱，金正恩少年時曾以一個化名在瑞士的伯爾尼國際學校就讀，然後返回平壤一個軍事學校學習。外界還傳說，他可以說德語、法語和英語。

報道還稱，2004年時，金正恩接班人的身份漸漸明朗。當時20歲的他與哥哥一起陪同父親視察軍隊。2007年，有報道稱金正恩已在朝鮮勞動黨或軍隊總政治處這兩個大權在握的機構擔任要職。2011年初，金正恩出席朝鮮第12屆最高人民會議，並獲得了朝鮮國防委員會的一個中層職務。



▲2010年10月10日，朝鮮領袖金正日（左）與金正恩在平壤觀看紀念勞動黨成立65周年的閱兵式  
資料圖片

## 韓媒：金正恩將服喪三年

【本報訊】據韓聯社19日報道：朝鮮領導人金正日去世後，接班人金正恩將像父親金正日當年接班時一樣，服喪三年，並在此期間謀求鞏固權力。

報道說，29歲的金正恩2010年在勞動黨黨代會上，被推舉為勞動黨中央軍事委員會副委員長，雖然掌握了國家安保等部門，但還需要像父親金正日1994年接班時一樣，在三年服喪期間鞏固權力。

而朝鮮國防委員會副委員長張成澤作為金正恩接班監護人，是他需要依靠的強大後盾。報道指出張成澤身兼多職，可以干預公安、國防和吸引外資等領域的工作。此外，金正恩也要防範朝鮮軍方推出新領導人來牽制他。

其次，部分人還認為，朝鮮軍方也有可能推出新領導人牽制金正恩。金正日生前賦予金正恩

的第一個公職就是黨中央軍事委員會副委員長，顯示出朝鮮軍方的權力至高無上。

雖然金正恩作為接班人正式亮相後，掌握了國家安全保衛部、人民保安部、軍偵察總局等公安機關並獲得了他們的忠誠，但很難排除軍方心懷二意。人民武力部長金永春等可能會尋找新權力中心，甚至有人觀測說，張成澤可能和軍方聯手擁立新領導人，據說居住在中國的金正恩的同父異母哥哥金正男就有可能被推舉為新領導人。

儘管有如如此的觀測，但最有可能的還是金正恩接班金正日之後登上權力寶座，完成近代史上前所未有的金日成—金正日—金正恩三代接班。如果是這種情況，金正恩就需要通過所謂「秘密派對」等多種方式籠絡精英人心，進而掌握權杖。

## 中共中央電信金正日逝世

【本報訊】據新華社北京19日消息：中共中央、全國人大常委會、國務院、中央軍委19日向朝鮮勞動黨中央委員會、朝鮮勞動黨中央軍事委員會、朝鮮民主主義人民共和國國防委員會、朝鮮民主主義人民共和國最高人民會議常任委員會、朝鮮民主主義人民共和國內閣發唁電，沉痛悼念朝鮮勞動黨總書記、國防委員會委員長、朝鮮人民軍最高司令官金正日同志。外交部長楊潔篪19日約見朝鮮駐華使館臨時辦朴明浩，轉達了唁電。唁電全文如下：

平壤朝鮮勞動黨中央委員會朝鮮勞動黨中央軍事委員會

朝鮮民主主義人民共和國國防委員會  
朝鮮民主主義人民共和國最高人民會議常任委員會

朝鮮民主主義人民共和國內閣：  
驚悉朝鮮勞動黨總書記、國防委員會委員長、朝鮮人民軍最高司令官金正日同志不幸與世長辭，我們謹以無比沉痛的心情向全體朝鮮人民致以最深切的哀悼和最誠摯的慰問。

金正日同志是朝鮮勞動黨和朝鮮民主主義人民共和國的偉大領導者，他把畢生精力獻給了朝鮮人民建設朝鮮社會主義強盛國家的偉大事業，建立了不朽的歷史功勳。

金正日同志是中國人民的親密朋友，他以極大熱情繼承和發展了由兩國老一輩革命家親自締造和培育的中朝傳統友誼，同中國領導人結下了深厚友誼，有力地推動了中朝睦鄰友好合作關係不斷向前發展。中國黨、政府和中國人民對金正日同志的逝世深感悲痛，中國人民將永遠懷念他。

金正日同志雖已溘然長逝，但他將永遠活在朝鮮人民心中。我們相信，朝鮮人民必將繼承金正日同志的遺志，緊密團結在朝鮮勞動黨的周圍，在金正恩同志領導下，化悲痛為力量，為建設社會主義強盛國家，實現朝鮮半島的持久和平繼續前進。

中朝兩國山水相連、休戚與共，不斷鞏固和發展中朝傳統友好合作關係是中國黨和政府的一貫方針。我們堅信，在雙方共同努力下，中朝兩黨、兩國和兩國人民的友誼必將繼續鞏固和發展下去。中國人民將永遠與朝鮮人民站在一起！

金正日同志永垂不朽！  
中國共產黨中央委員會  
中華人民共和國全國人民代表大會常務委員會

中華人民共和國國務院  
中華人民共和國中央軍事委員會  
二〇一一年十二月十九日於北京



▲朝中社9月11日發布的相片顯示，金正恩在平壤視察Mokran Video公司  
資料圖片

▲朝鮮民眾19日在平壤哀悼金正日逝世  
美聯社

